

Distr.
LIMITED

TD/B/49/SC.1/L.2
16 October 2002

ARABIC
Original: ENGLISH

مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية

الدورة التاسعة والأربعون

جنيف، ٧ - ١٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢

البند ٤ (أ) و(ب) من جدول الأعمال

اللجنة الأولى للدورة

التقدم المحرز في تنفيذ برنامج عمل ٢٠٠١-٢٠١٠ لصالح أقل البلدان نمواً:
(أ) تنفيذ الأنشطة المضطلع بها على نطاق الأونكتاد لصالح أقل البلدان نمواً
(ب) الوضع الخاص بأقل البلدان نمواً: المزايا الفعالة ومسألة التخريج

مشروع استنتاجات متفق عليها

إن مجلس التجارة والتنمية،

١ - يحيط علماً بالمعلومات الواردة في تقرير المعلومات الأساسية المقدمين من أمانة الأونكتاد والصادرين في الوثيقتين TD/B/49/6 و TD/B/49/7، وبالمعلومات الإضافية التي قدمتها الأمانة في أثناء الاجتماع، ويعرب عن تقديره للجهود التي بذلت حتى الآن في تنفيذ الالتزامات والإجراءات ذات الصلة في برنامج عمل العقد ٢٠٠١-٢٠١٠ لصالح أقل البلدان نمواً؛

٢ - يشجع أمانة الأونكتاد على مواصلة جهودها المبذولة في إطار ولايتها دعماً لأقل البلدان نمواً، ومواصلة تقديم التقارير إلى المجلس في دوراته العادية عن أنشطة الأونكتاد المضطلع بها لصالح هذه البلدان، ويؤكد ضرورة مساهمة الأونكتاد في عمليات الاستعراض التي تجري بتكليف من المجلس الاقتصادي والاجتماعي والجمعية

العامّة لتنفيذ برنامج عمل العقد ٢٠٠١-٢٠١٠، على أن يضع في اعتباره عملية الاصلاح الجارية في الأمم المتحدة؛

٣- يؤكد ضرورة التعاون تعاوناً نشطاً أوثق بين الأونكتاد وغيره من أجهزة ووكالات منظومة الأمم المتحدة في إطار التعاون بين الوكالات، لا سيما التعاون مع مكتب الممثل السامي لأجل أقل البلدان نمواً، والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية، على أن يشمل هذا التعاون مؤسسات بریتون وودز ومنظمة التجارة العالمية، وذلك لأهداف إيجاد أقصى أشكال التآزر وتجنب تكرار الجهود، وتنظيم المنافع التي تعود على أقل البلدان نمواً، والبلدان النامية غير الساحلية، والدول الجزرية الصغيرة النامية؛ وإذ يشعر بالأمل، في هذا الصدد، إزاء التعاون الجاري بين الأونكتاد، ومكتب الممثل السامي، يؤكد وجوب مواصلة تعزيز هذا التعاون؛

٤- يؤكد من جديد أهمية إدماج برنامج عمل بروكسل في التيار الرئيسي لبرنامج عمل الأونكتاد وعملياته الحكومية الدولية؛

٥- يشدد على أهمية إدماج التجارة في التيار الرئيسي لخطط التنمية الوطنية، ويرحب بمساهمة أمانة الأونكتاد مساهمة مستمرة في تنفيذ الإطار المتكامل، ويطلب إليها تعزيز تلك المساهمة، لا سيما بوضع الخطط وتنفيذها لبناء القدرات المتصلة بالتجارة وذلك كمتابعة للدراسات التشخيصية؛

٦- يرحب بدور الأونكتاد في تنفيذ الإطار العالمي للتعاون في النقل العابر بين البلدان النامية غير الساحلية وبلدان العبور النامية وبين جماعة المانحين، ويشجع الأمانة على القيام ضمن حدود ولايتها بتقديم الدعم الجوهرى والتقني للأعمال التحضيرية للاجتماع الوزاري الدولي للبلدان النامية غير الساحلية وبلدان العبور النامية والبلدان المانحة والمؤسسات المالية والإنمائية الدولية بشأن التعاون في مجال النقل العابر المقرر عقده في عام ٢٠٠٣ في كازاخستان؛

٧- يلاحظ يعين التقدير خدمات الأمانة البحثية والاستشارية بشأن التعرض للأخطار في الميدان الاقتصادي في عدد من أقل البلدان نمواً، ويوصي بمواصلة هذه الأنشطة؛

٨- يؤكد الأمانة في جهودها المبذولة لمتابعة أعمالها البحثية والتحليلية بشأن المنافع المستمدة فعلاً من وضع البلد الأقل نمواً وذلك بهدف تحديد نُهج لجعل هذا الوضع أداة أكثر فعالية للتحويل الاجتماعي - الاقتصادي والاقتراب من البلدان النامية الأخرى على نحو يعزز وجود "استراتيجية خروج" مناسبة لأقل البلدان نمواً التي تقترب من عتبات التخرج؛

٩- يؤكد الحاجة إلى استمرار تقديم المساعدة التقنية من الأونكتاد إلى أقل البلدان نمواً في جهودها الرامية إلى تحديد أكثر تدابير الدعم الدولية فعالية إزاء وضع البلد الأقل نمواً وذلك بهدف إحداث ما يؤدي إلى إحراز تقدم بنوي في اقتصاداتها؛

١٠- يلاحظ بقلق الهبوط المستمر في أسعار السلع الأساسية الذي يؤدي إلى وقوع خسائر هائلة في حصائل الصادرات في غالبية أقل البلدان نمواً، ويطلب إلى الأمانة أن تقوم، عن طريق التعاون مع وكالات أخرى ذات صلة مثل الصندوق المشترك للسلع الأساسية ومركز التجارة الدولية، باستكشاف سبل لتعزيز أنشطتها في ميادين التنويع، والمساعدة التقنية، وبناء القدرات لإحداث زيادة في القيمة المضافة في قطاع السلع الأساسية في أقل البلدان نمواً؛

١١- يطلب إلى أمانة الأونكتاد أن تولي اهتماماً شديداً ومستمرًا، في سياق تحليلها للمنافع المستمدة فعلاً من وضع البلد الأقل نمواً، للأثر المتوقع من آخر المبادرات المتخذة لصالح أقل البلدان نمواً في مجال دخول الأسواق دخولاً تفضيلاً، ومن هذه المبادرات مبادرة "كل شيء عدا الأسلحة"، ومبادرة "قانون النمو والفرص في أفريقيا"، ومبادرات أخرى مماثلة لها؛

١٢- يدرك الصعوبات التي تواجهها أقل البلدان نمواً في عملية الانضمام إلى منظمة التجارة العالمية، ويطلب إلى الأونكتاد أن يواصل تقديم المساعدة الكافية في هذا المجال، وأن يعزز دعمه للأنشطة الأخرى المتصلة بمنظمة التجارة العالمية التي يضطلع بها لصالح أقل البلدان نمواً؛

١٣- يلاحظ بعين التقدير النتائج التي أحرزت حتى الآن ووجهة الأنشطة القادمة في البرنامج الخاص لأقل البلدان نمواً، والبلدان النامية غير الساحلية، والدول الجزرية الصغيرة النامية، بما في ذلك التنسيق المعزز بين شعب الأمانة والروابط المحسنة بين أعمال تحليل السياسة في الأونكتاد وأنشطته في مجال بناء القدرات لصالح أقل البلدان نمواً، والبلدان النامية غير الساحلية، والدول الجزرية الصغيرة النامية، ويحث الأمانة على التركيز على مجالات تقع في نطاق ولايتها، لا سيما المجالات التي يوجد لدى الأونكتاد فيها خبرة فنية وميزة نسبية واضحة؛

١٤- يعرب عن التقدير العميق للمانحين الثنائيين ومتعددي الأطراف لمساهماتهم المالية المستمرة والسخية في صندوق الأونكتاد الاستثماري لأقل البلدان نمواً؛

١٥- يحث المانحين على الاستجابة للحاجة إلى موارد من خارج الميزانية للأغراض التالية: تمكين الأمانة من المساهمة مساهمة فعّالة في تنفيذ ومتابعة الإطار المتكامل وفي الأعمال التحضيرية للاجتماع الوزاري الدولي للبلدان النامية غير الساحلية وبلدان العبور النامية، والبلدان المانحة والمؤسسات المالية والإئتمانية الدولية بشأن التعاون في مجال النقل العابر والمقرر عقده في عام ٢٠٠٣؛ والاضطلاع بالتحليل والرصد للمنافع الفعلية المستمدة من وضع البلد الأقل نمواً؛ وتحديد موارد صندوق الأونكتاد الاستثماري لأقل البلدان نمواً من أجل المزيد من أنشطة التعاون التقني وبناء القدرات في أقل البلدان نمواً.